

## Jegyzőkönyv

**Készült:** A Szombathelyi Szlovén Önkormányzat testületének 2024. szeptember 10-én, Szombathely, Kisfaludy S. u. 1. II/1-2. sz. alatti hivatalos helyiségében megtartott üléséről.

**Jelen vannak:** Mukicsné Kozár Mária elnök  
Braunstein Anna elnökhelyettes  
Cser Rudolf képviselő  
Solymosi Zsolt a Polgármesteri Hivatal főtanácsosa, nemzetiségi és bizottsági ügyintéző, aki Szombathely MJV jegyzőjét képviseli a testületi ülésen

*M. Kozár Mária elnök:* Köszöntötte a vendéget és képviselőtársait. Megállapította, hogy az ülés határozatképes, 3 képviselő van jelen. Az ülést megnyitotta, majd beszámolt a két ülés közötti fontosabb eseményekről.

**2024. június 22.:** a Képviselő-testület és a Pável Ágoston Szlovén Kulturális Egyesület tagjai részt vettek Szentgotthárdon a Rába-menti Szlovén Napon. A rendezvényen szlovén nyelvű tábori szentmise és szlovén kulturális program volt. A rendezvény egyúttal a magyarországi szlovének találkozója is, amelyre közösen utaztunk. A felmerült költségek fedezete az önkormányzat költségvetése volt.

A testület a tájékoztatót megtárgyalta, majd 3 igen szavazattal, ellenszavazat és tartózkodás nélkül elfogadta. Elnök kihirdette a határozatot.

### 48/2024. (IX. 10.) SZÖ sz. határozat

**A Szombathelyi Szlovén Önkormányzat Képviselő-testülete** elfogadta az elnök tájékoztatását arról, hogy a Képviselő-testület és a Pável Ágoston Szlovén Kulturális Egyesület tagjai részt vettek Szentgotthárdon a Rába-menti Szlovén Napon. A rendezvényen szlovén nyelvű tábori szentmise és szlovén kulturális program volt. A rendezvény egyúttal a magyarországi szlovének találkozója is, amelyre közösen utaztunk. A Szlovén Önkormányzat az autóbusz költségét fizette. **A rendezvény szlovén anyanyelv- és hagyományápolás, tapasztalatcsere a Szentgotthárd környékén és Magyarországon szóróványban élő szlovénekkel. A felmerült költségek fedezete az önkormányzat költségvetése.**

**2024. július 6.:** a Képviselő-testület és a Pável Ágoston Szlovén Kulturális Egyesület tagjai tanulmányúton vettek részt. **Orfaluban** felkeresték a **szlovén Djaustji-Cser Emlékházat**, amelyben az Örökségem: Egy öreg ház igaz meséje című interaktív időutazáson vettek részt. A felmerült költségek fedezete az önkormányzat költségvetése volt.

A testület a tájékoztatót megtárgyalta, majd 3 igen szavazattal, ellenszavazat és tartózkodás nélkül elfogadta. Elnök kihirdette a határozatot.

### 49/2024. (IX. 10.) SZÖ sz. határozat

**A Szombathelyi Szlovén Önkormányzat Képviselő-testülete** elfogadta az elnök tájékoztatását arról, hogy **2024. július 6-án** Képviselő-testület és a Pável Ágoston Szlovén Kulturális Egyesület tagjai tanulmányúton vettek részt. **Orfaluban** felkeresték a **szlovén Djaustji-Cser Emlékházat**, amelyben az Örökségem: Egy öreg ház igaz meséje című interaktív időutazáson vettek részt. **A szlovén kulturális rendezvény a szlovén hagyományápolással, a kulturális örökség megismerésével volt kapcsolatos. A felmerült költségek fedezete az önkormányzat költségvetése.**

**2024. augusztus 10.:** a Képviselő-testület és a Pável Ágoston Szlovén Kulturális Egyesület tagjai **zarándokúton** vettek részt. Boldog Anton Martin Slomšek püspök sírjához zarándokoltak Mariborba, pappá szentelésének 200, boldoggá avatásának 25. évfordulóján. A püspök költő is volt. Híres bordalát a Szombathelyi nefelejcek népdalkör a közeli Vodole településen található borkútnál énekelte el. A felmerült költségek fedezete az önkormányzat költségvetése volt.

A testület a tájékoztatót megtárgyalta, majd 3 igen szavazattal, ellenszavazat és tartózkodás nélkül elfogadta. Elnök kihirdette a határozatot.

#### **50/2024. (IX. 10.) SZÖ sz. határozat**

**A Szombathelyi Szlovén Önkormányzat Képviselő-testülete** elfogadta az elnök tájékoztatását arról, hogy **2024. augusztus 10-én** a Képviselő-testület és a Pável Ágoston Szlovén Kulturális Egyesület tagjai **zarándokúton** vett részt. Boldog Anton Martin Slomšek püspök sírjához zarándokoltak Mariborba, pappá szentelésének 200, boldoggá avatásának 25. évfordulóján. A püspök költő is volt. Híres bordalát a Szombathelyi Nefelejcek népdalkör a közeli Vodole településen található borkútnál énekelte el. **A zarándoklat a szlovén hitélet gyakorlását jelentette, a püspök bordalának eléneklése pedig hagyományörzés. A költségek fedezete az önkormányzat költségvetése.**

**2024. augusztus 24.:** a Képviselő-testület és a Pável Ágoston Szlovén Kulturális Egyesület tagjai a Vasi Skanzen szlovén háza előtt álló **hársfa** elültetésének 20. évfordulóját kulturális rendezvénnyel ünnepelték meg. Fellépett a Szombathelyi Nefelejcek népdalkör. A felmerült költségek fedezete az önkormányzat költségvetése volt.

A testület a tájékoztatót megtárgyalta, majd 3 igen szavazattal, ellenszavazat és tartózkodás nélkül elfogadta. Elnök kihirdette a határozatot.

#### **51/2024. (IX. 10.) SZÖ sz. határozat**

**A Szombathelyi Szlovén Önkormányzat Képviselő-testülete** elfogadta az elnök tájékoztatását arról, hogy a Képviselő-testület és a Pável Ágoston Szlovén Kulturális Egyesület tagjai a Vasi Skanzen szlovén háza előtt álló **hársfa** elültetésének 20. évfordulóját kulturális rendezvénnyel ünnepelték meg. Fellépett a Szombathelyi Nefelejcek népdalkör. **A szlovén kulturális rendezvény hagyományörzés (a hársfa a szlovének, szláv népek szent fája), az éneklés anyanyelvápolás volt. A felmerült költségek fedezete az önkormányzat költségvetése.**

Solymosi Zsolt a Polgármesteri Hivatal vezető főtanácsosa, nemzetiségi és bizottsági ügyintéző, aki Szombathely MJV jegyzőjét képviseli a testületi ülésen rövid tájékoztatót adott az elmúlt időszak közgyűléssel és önkormányzattal kapcsolatos eseményeiről.

*Mukicsné Kozár Mária* elnök az ülés napirendjére – a meghívó alapján – a következő javaslatot tette. A meghívó megtekinthető Szombathely város honlapján.

1. Javaslat a Szombathelyi Szlovén Önkormányzat 2024. évi költségvetésének III. sz. módosítására

Előadó: Mukicsné Kozár Mária elnök

Meghívott: Stéger Gábor, a Polgármesteri Hivatal Közgazdasági és Adó Osztály vezetője

2. Egyebek

Más javaslat nem hangzott el. Az elnök szavazást rendelt el, majd megállapította, hogy a testület az ülés napirendjét egyhangúlag elfogadta. Javasolta, hogy az ülésen használt tárgyalási nyelv a magyar legyen, amit a képviselő-testület tudomásul vett. Javasolta, hogy **Braunstein Annát** jelölje ki a testület az ülésről készítendő jegyzőkönyv hitelesítésére. Más javaslat nem hangzott el. Szavazást rendelt el, majd megállapította, hogy a javaslatot egyhangúlag elfogadták.

### 52/2024. (IX. 10.) SZÖ sz. határozat

A Szombathelyi Szlovén Önkormányzat képviselő-testülete elfogadta a napirendet és úgy döntött, hogy a mai ülésről **magyar nyelven** készítendő jegyzőkönyv hitelesítője **Braunstein Anna** képviselő.

1. Javaslat a Szombathelyi Szlovén Önkormányzat 2024. évi költségvetésének III. sz. módosítására

Előadó: Mukicsné Kozár Mária elnök

Meghívott: Stéger Gábor, a Polgármesteri Hivatal Közgazdasági és Adó Osztály vezetője

Az elnök a Képviselő-testület elé terjesztette a Szombathelyi Szlovén Önkormányzat 2024. évi költségvetésének módosításáról szóló javaslatot, amely – az együttműködési megállapodás alapján – a Polgármesteri Hivatal szakmai segítségnyújtásával készült. A javaslat a 2024. évi költségvetés harmadik módosítását jelenti.

Az államháztartásról szóló 2011. évi CXCV. törvény alapján a nemzetiségi önkormányzat a költségvetési évben teljesülő költségvetési bevételek előirányzott összegét és a költségvetési kiadások előirányzott összegét költségvetési határozatban állapítja meg. A nemzetiségek jogairól szóló 2011. évi CLXXIX. törvény rendelkezése szerint a nemzetiségi önkormányzat a nemzetiségi közügyek intézése során feladat- és hatáskörében eljárva határozatot hoz, önállóan igazgat, tulajdona tekintetében tulajdonosként jár el, önállóan megalkotja költségvetését, ezen alapuló költségvetési gazdálkodást folytat és ebből finanszírozza, látja el a jogszabályokban valamint a saját testületi határozataiban meghatározott feladatait.

A Szombathelyi Szlovén Önkormányzat 2024. évi költségvetésének bevételi és kiadási főösszegét a Képviselő-testület 4.300 ezer forintban határozta meg a 16/2024. (II. 20.) SZÖ sz. határozattal. Az idei első módosítás, áprilisban, a főösszeget 19.871 ezer forintra változtatta, a 2023. évi költségvetési maradvány jóváhagyását követően. Tartalmazta az első negyedév kamatbevételét is, de nem tartalmazta a 2024. évi feladatalapú támogatással kapcsolatos változásokat. A második módosítás, júniusban, a feladatalapú támogatás összegét, továbbá az egyéb működési bevételek összegét emelte be a költségvetésbe, összesen 1.383 ezer forint összegben. A főösszeg 21.254 ezer forintra változott.

A jelenlegi javaslat az újabb kamatbevételekkel módosítja a költségvetést, amely 314 ezer forintot jelent. Ezzel az összeggel növekedik a dologi kiadások előirányzata is.

A módosított költségvetés bevételi és kiadási főösszege 21.568 ezer forintra változik. (1. sz. melléklet). Módosul az előirányzatok tervezett felhasználása, amely havi bontásban mutatja be mind a bevételek, mind a kiadások felhasználásának ütemtervét (2. sz. melléklet).

Elnök kérte a Képviselő-testületet, hogy az előterjesztést megtárgyalni és a határozati javaslatot elfogadni szíveskedjen.

A testület az előterjesztést megtárgyalta, majd 3 igen szavazattal, ellenszavazat és tartózkodás nélkül elfogadta. Elnök kihirdette a határozatot.

### 53/2024. (IX. 10.) SZÖ sz. határozat

A Szombathelyi Szlovén Önkormányzat Képviselő-testülete a 2024. évi költségvetéséről szóló 16/2024. (II. 20.) SZÖ sz. határozatát a következők szerint módosítja:

*A határozat 1. pontja helyébe a következő pont kerül:*

1. A Szombathelyi Szlovén Önkormányzat 2024. évi költségvetésének **bevételi főösszege 21.568 ezer forint, kiadási főösszege 21.568 ezer forint.**

*A határozat 3. pontja szerinti, a költségvetés kiemelt előirányzatait tartalmazó 1. sz. melléklet helyébe jelen határozat 1. sz. melléklete, az előirányzatok felhasználási tervét tartalmazó 2. sz. melléklet helyébe jelen határozat 2. sz. melléklete lép.*

**Felelős:** Mukicsné Kozár Mária elnök

**Határidő:** azonnal, illetve 2025. április 30. (a 2024. évi zárszámadás előterjesztésére, munkaterv szerint)

## 2. Egyebek

Elnök tájékoztatta a Képviselő-testületet, hogy **2024. szeptember 23-25-én** a Szombathelyi Szlovén Önkormányzat társszervezője lesz a 7. Szlovén Filmnapoknak a Savaria Moziban. Az első napon a filmvetítést beszélgetés követi a rendezővel és az egyik szereplővel, valamint szlovén ételek és italok kóstolója lesz. A felmerülő költségek fedezete az önkormányzat költségvetése.

A testület a tájékoztatót megtárgyalta, majd 3 igen szavazattal, ellenszavazat és tartózkodás nélkül elfogadta. Elnök kihirdette a határozatot.

### **54/2024. (IX. 10.) SZÖ sz. határozat**

**A Szombathelyi Szlovén Önkormányzat Képviselő-testülete** elfogadta az elnök tájékoztatását arról, hogy **2024. szeptember 23-25-én** a Szombathelyi Szlovén Önkormányzat társszervezője lesz a 7. Szlovén Filmnapoknak a Savaria Moziban. Az első napon a filmvetítést beszélgetés követi a rendezővel és az egyik színésszel, valamint szlovén ételek és italok kóstolója lesz. **A szlovén kulturális rendezvény az anyanyelvápolással és anyaországi kapcsolattal függ össze. A felmerülő költségek fedezete az önkormányzat költségvetése.**

Elnök tájékoztatta a Képviselő-testületet, hogy **2024. szeptember 28-án** lesz az idei Szombathelyi Nemzetiségi Nap. A fő szervező a német önkormányzat. A helyszín nem a Vasi Skanzen lesz, ahol 20 éve 2004-ben volt az első ilyen rendezvény, hanem az egyetem ebédlője. A szombathelyi szlovének papírvirág készíttéssel vesznek részt, amely jellegzetes kézművessége a magyarországi szlovéneknek. A foglalkozásnak minden alkalommal sok érdeklődője, résztvevője van. A felmerülő költségek fedezete az önkormányzat költségvetése.

A testület a tájékoztatót megtárgyalta, majd 3 igen szavazattal, ellenszavazat és tartózkodás nélkül elfogadta. Elnök kihirdette a határozatot.

### **55/2024. (IX. 10.) SZÖ sz. határozat**

**A Szombathelyi Szlovén Önkormányzat Képviselő-testülete** elfogadta az elnök tájékoztatását arról, hogy **2024. szeptember 28-án** lesz az idei Szombathelyi Nemzetiségi Nap. A fő szervező a német önkormányzat. A helyszín nem a Vasi Skanzen lesz, ahol 20 éve 2004-ben volt az első ilyen rendezvény, hanem az egyetem ebédlője. A szombathelyi szlovének papírvirág készíttéssel vesznek részt, amely jellegzetes kézművessége a magyarországi szlovéneknek. A foglalkozásnak minden alkalommal sok érdeklődője, résztvevője van. **A rendezvény szlovén hagyományápolás és együttműködés a szombathelyi német, horvát és roma nemzetiséggel. A felmerülő költségek fedezete az önkormányzat költségvetése.**

Elnök tájékoztatta a Képviselő-testületet, hogy a mai volt az utolsó ülésük, mandátumuk 2024. október 1-jén lejár. Megköszönte képviselő társainak és Solymosi Zsolt nemzetiségi ügyintézőnek a 25 éves együttműködést. Rövid áttekintést adott az elmúlt 25 évről, amely a jegyzőkönyv mellékletét képezi.

Javasolta, hogy a mai napon, 2024. szeptember 10-én, cikluszáró munkavacsorán értékeljék az elmúlt 25 évet.

A testület a tájékoztatót megtárgyalta, majd 3 igen szavazattal, ellenszavazat és tartózkodás nélkül elfogadta. Elnök kihirdette a határozatot.

**56/2024. (IX. 10.) SZÖ sz. határozat**

**A Szombathelyi Szlovén Önkormányzat Képviselő-testülete** elfogadta az elnök tájékoztatását arról, hogy a mai volt a jelenlegi Képviselő-testület utolsó ülése. A képviselők mandátuma 2024. október 1-jén lejár. Megköszönte képviselő társainak és Solymosi Zsolt nemzetiségi ügyintézőnek a 25 éves együttműködést. Rövid áttekintést adott az elmúlt 25 évről, amely a jegyzőkönyv mellékletét képezi. **A mai napon, 2024. szeptember 10-én, cikluszáró munkavacsorán értékelik a Szombathelyi Szlovén Önkormányzat tevékenységét az elmúlt 25 évben, amely a kisebbségi érdekképviseléssel összefüggő feladat. A felmerülő költségek fedezete az önkormányzat költségvetése.**

Kelt, mint az első oldalon.

Mukicsné Kozár Mária  
elnök

Braunstein Anna  
jegyzőkönyv hitelesítő

**V a b i l o**

Dam Vam na znanje, ka svétniki samouprave mo meli svoj djilejš

**10. septembra 2024 (v torek) v 16.00 vöri**

v iži Slovenske samouprave (Kisfaludy 1. II/1.)

*Predlogi za dnevni red:*

1. III. modifikacija proračuna za leto 2024.
2. Razno

Referentka: predsednica Marija Kozar-Mukič in sodelavci Sombotelske varaške samouprave

Somboteu, 2. septembra 2024

Marija Kozar-Mukič  
predsednica

\* \* \*

**M e g h í v ó**

Értesítem, hogy a nemzetiségi önkormányzat képviselő-testülete  
**2024. szeptember 10-én (kedden) 16.00 órai kezdettel ülést tart.**

Helye: a Szlovén Önkormányzat helyisége (Kisfaludy 1. II/1.)

*Napirendi javaslat:*

1. Javaslat a Szombathelyi Szlovén Önkormányzat 2024. évi költségvetésének III. sz. módosítására

Előadó: Mukicsné Kozár Mária elnök

Meghívott: Stéger Gábor, a Polgármesteri Hivatal Közgazdasági és Adó Osztály vezetője

2. Egyebek

Szombathely, 2024. szeptember 2.

Mukicsné Kozár Mária  
elnök

## ELŐTERJESZTÉS

a Szombathelyi Szlovén Önkormányzat 2024. szeptember 10-ei képviselő-testületi ülésére

### **Javaslat a Szombathelyi Szlovén Önkormányzat 2024. évi költségvetésének III. sz. módosítására**

A Képviselő-testület elé terjesztem a Szombathelyi Szlovén Önkormányzat 2024. évi költségvetésének módosításáról szóló javaslatot, amely – az együttműködési megállapodás alapján – a Polgármesteri Hivatal szakmai segítségnyújtásával készült. A javaslat a 2024. évi költségvetés harmadik módosítását jelenti.

Az államháztartásról szóló 2011. évi CXCV. törvény alapján a nemzetiségi önkormányzat a költségvetési évben teljesülő költségvetési bevételek előirányzott összegét és a költségvetési kiadások előirányzott összegét költségvetési határozatban állapítja meg. A nemzetiségek jogairól szóló 2011. évi CLXXIX. törvény rendelkezése szerint a nemzetiségi önkormányzat a nemzetiségi közügyek intézése során feladat- és hatáskörében eljárva határozatot hoz, önállóan igazgat, tulajdona tekintetében tulajdonosként jár el, önállóan megalkotja költségvetését, ezen alapuló költségvetési gazdálkodást folytat és ebből finanszírozza, látja el a jogszabályokban valamint a saját testületi határozataiban meghatározott feladatait.

A Szombathelyi Szlovén Önkormányzat 2024. évi költségvetésének bevételi és kiadási főösszegét a Képviselő-testület 4.300 ezer forintban határozta meg a 16/2024. (II. 20.) SZÖ sz. határozattal. Az idei első módosítás, áprilisban, a főösszeget 19.871 ezer forintra változtatta, a 2023. évi költségvetési maradvány jóváhagyását követően. Tartalmazta az első negyedév kamatbevételét is, de nem tartalmazta a 2024. évi feladatalapú támogatással kapcsolatos változásokat. A második módosítás, júniusban, a feladatalapú támogatás összegét, továbbá az egyéb működési bevételek összegét emelte be a költségvetésbe, összesen 1.383 ezer forint összegben. A főösszeg 21.254 ezer forintra változott.

A jelenlegi javaslat az újabb kamatbevételekkel módosítja a költségvetést, amely 314 ezer forintot jelent. Ezzel az összeggel növekedik a dologi kiadások előirányzata is.

A módosított költségvetés bevételi és kiadási főösszege 21.568 ezer forintra változik. (1. sz. melléklet). Módosul az előirányzatok tervezett felhasználása, amely havi bontásban mutatja be mind a bevételek, mind a kiadások felhasználásának ütemtervét (2. sz. melléklet).

A fentiek alapján javaslom a Képviselő-testületnek a Szombathelyi Szlovén Önkormányzat 2024. évi költségvetésének módosításáról szóló határozat elfogadását.

Kérem a T. Képviselő-testületet, hogy az előterjesztést megtárgyalni és a határozati javaslatot elfogadni szíveskedjen.

Szombathely, 2024. szeptember 2.

Mukicsné Kozár Mária  
elnök

## HATÁROZATI JAVASLAT

a Szombathelyi Szlovén Önkormányzat 2024. szeptember 10-ei képviselő-testületi ülésére

Javaslat a Szombathelyi Szlovén Önkormányzat 2024. évi költségvetésének  
III. sz. módosítására

### .../2024. (IX. 10.) SZÖ sz. határozat

A Szombathelyi Szlovén Önkormányzat Képviselő-testülete a 2024. évi költségvetéséről szóló 16/2024. (II. 20.) SZÖ sz. határozatát a következők szerint módosítja:

*A határozat 1. pontja helyébe a következő pont kerül:*

1. A Szombathelyi Szlovén Önkormányzat 2024. évi költségvetésének **bevételi főösszege 21.568 ezer forint, kiadási főösszege 21.568 ezer forint.**

*A határozat 3. pontja szerinti, a költségvetés kiemelt előirányzatait tartalmazó 1. sz. melléklet helyébe jelen határozat 1. sz. melléklete, az előirányzatok felhasználási tervét tartalmazó 2. sz. melléklet helyébe jelen határozat 2. sz. melléklete lép.*

**Felelős:** Mukicsné Kozár Mária elnök

**Határidő:** azonnal, illetve 2025. április 30. (a 2024. évi zárszámadás előterjesztésére, munkaterv szerint)

Szombathely, 2024. szeptember 2.

Mukicsné Kozár Mária  
elnök

Szombathelyi Szlovén Önkormányzat

|       |                                                           |                                   |                                               |                       |                                             |       |                                                              |                                   |                                               | ezer forintban        |                                             |
|-------|-----------------------------------------------------------|-----------------------------------|-----------------------------------------------|-----------------------|---------------------------------------------|-------|--------------------------------------------------------------|-----------------------------------|-----------------------------------------------|-----------------------|---------------------------------------------|
|       | BEVÉTELEK                                                 | 2024.év<br>eredeti<br>előirányzat | 2024.év<br>módosított<br>előirányzat<br>(4.2) | Javasolt<br>módosítás | 2024.év<br>módosított<br>előirányzat<br>(4) |       | KIADÁSOK                                                     | 2024.év<br>eredeti<br>előirányzat | 2024.év<br>módosított<br>előirányzat<br>(5.2) | Javasolt<br>módosítás | 2024.év<br>módosított<br>előirányzat<br>(5) |
|       | KÖLTSÉGVETÉSI BEVÉTELEK                                   |                                   |                                               |                       |                                             |       | KÖLTSÉGVETÉSI KIADÁSOK                                       |                                   |                                               |                       |                                             |
| B1    | Működési célú támogatások államháztartáson belülről       | 4 300                             | 5 622                                         | -                     | 5 622                                       | K1    | Személyi juttatások                                          | 754                               | 1 754                                         | -                     | 1 754                                       |
| B11   | Önkormányzatok működési támogatásai                       |                                   |                                               |                       | -                                           | K11   | Foglalkoztatottak személyi juttatásai                        |                                   |                                               |                       | -                                           |
| B16   | Egyéb működés: célú támogatások államháztartáson belülről | 4 300                             | 5 622                                         | -                     | 5 622                                       | K12   | Külső személyi juttatások                                    | 754                               | 1 754                                         |                       | 1 754                                       |
|       | Központi általános támogatás                              | 1 040                             | 1 040                                         |                       | 1 040                                       | K2    | Munkaadókat terhelő járulékok és szociális hozzájárulási adó |                                   | 200                                           |                       | 200                                         |
|       | Feladat alapú támogatás                                   |                                   | 1 322                                         |                       | 1 322                                       | K3    | Dologi kiadások                                              | 3 346                             | 18 100                                        | 314                   | 18 414                                      |
|       | SZMLV Önkormányzatának támogatása                         | 3 260                             | 3 260                                         |                       | 3 260                                       | K4    | Ellátottak pénzbeli juttatásai                               |                                   |                                               |                       | -                                           |
|       | Egyéb államháztartáson belüli támogatás                   |                                   |                                               |                       | -                                           | K5    | Egyéb működési célú kiadások                                 | -                                 | -                                             | -                     | -                                           |
| B3    | Közhatalmi bevételek                                      |                                   |                                               |                       | -                                           | K506  | Egyéb működési célú támogatások államháztartáson belülré     |                                   |                                               |                       | -                                           |
| B4    | Működési bevételek                                        | -                                 | 423                                           | 314                   | 737                                         | K511  | Egyéb működési célú támogatások államháztartáson kívülre     |                                   |                                               |                       | -                                           |
| B402  | Szolgáltatások ellenértéke                                |                                   |                                               |                       | -                                           |       |                                                              |                                   |                                               |                       |                                             |
| B403  | Közzétett szolgáltatások értéke                           |                                   |                                               |                       | -                                           |       |                                                              |                                   |                                               |                       |                                             |
| B406  | Kiszámlázott általános forgalmi adó                       |                                   | 362                                           | 314                   | 676                                         |       |                                                              |                                   |                                               |                       |                                             |
| B408  | Kamatbevételek                                            |                                   | 61                                            |                       | 61                                          |       |                                                              |                                   |                                               |                       |                                             |
| B410  | Egyéb működés bevételek                                   |                                   | -                                             | -                     | -                                           |       |                                                              |                                   |                                               |                       |                                             |
| B6    | Működési célú átvett pénzeszközök                         | -                                 | -                                             | -                     | -                                           |       |                                                              |                                   |                                               |                       |                                             |
| B63   | Egyéb működés célú átvett pénzeszközök                    |                                   |                                               |                       | -                                           |       |                                                              |                                   |                                               |                       |                                             |
|       | MŰKÖDÉSI BEVÉTELEK ÖSSZESEN                               | 4 300                             | 6 045                                         | 314                   | 6 359                                       |       | MŰKÖDÉSI KIADÁSOK ÖSSZESEN                                   | 4 100                             | 20 054                                        | 314                   | 20 368                                      |
| B2    | Felhalmozási célú támogatások államháztartáson belülről   |                                   |                                               |                       | -                                           | K6    | Beruházások                                                  | 200                               | 1 200                                         |                       | 1 200                                       |
| B5    | Felhalmozási bevételek                                    |                                   |                                               |                       | -                                           | K7    | Felújítások                                                  |                                   |                                               |                       | -                                           |
| B7    | Felhalmozási célú átvett pénzeszközök                     |                                   |                                               |                       | -                                           | K8    | Egyéb felhalmozási célú kiadások                             |                                   |                                               |                       | -                                           |
|       | FELHALMOZÁSI BEVÉTELEK ÖSSZESEN                           | -                                 | -                                             | -                     | -                                           |       | FELHALMOZÁSI KIADÁSOK ÖSSZESEN                               | 200                               | 1 200                                         | -                     | 1 200                                       |
| B1-B7 | KÖLTSÉGVETÉSI BEVÉTELEK ÖSSZESEN                          | 4 300                             | 6 045                                         | 314                   | 6 359                                       | K1-K8 | KÖLTSÉGVETÉSI KIADÁSOK ÖSSZESEN                              | 4 300                             | 21 254                                        | 314                   | 21 568                                      |
| B8    | Finanszírozási bevételek                                  | -                                 | 15 209                                        | -                     | 15 209                                      | K9    | Finanszírozási kiadások                                      |                                   |                                               |                       | -                                           |
| B813  | Maradvány igénybevétele                                   |                                   | 15 209                                        |                       | 15 209                                      |       |                                                              |                                   |                                               |                       |                                             |
|       | MINDÖSSZESEN BEVÉTELEK                                    | 4 300                             | 21 254                                        | 314                   | 21 568                                      |       | MINDÖSSZESEN KIADÁSOK                                        | 4 300                             | 21 254                                        | 314                   | 21 568                                      |

## Szombathelyi Szlovén Önkormányzat

ezer forintban

| BEVÉTELEK                                    | Mindösszesen<br>bevételek | 1.<br>hónap | 2.<br>hónap | 3.<br>hónap | 4.<br>hónap   | 5.<br>hónap | 6.<br>hónap | 7.<br>hónap | 8.<br>hónap | 9.<br>hónap | 10.<br>hónap | 11.<br>hónap | 12.<br>hónap |
|----------------------------------------------|---------------------------|-------------|-------------|-------------|---------------|-------------|-------------|-------------|-------------|-------------|--------------|--------------|--------------|
| <b>KÖLTSÉGVETÉSI BEVÉTELEK</b>               |                           |             |             |             |               |             |             |             |             |             |              |              |              |
| Működési c. támogatások áll.házt-on belülről |                           |             |             |             |               |             |             |             |             |             |              |              |              |
| SZMJV. Önkormányzati támogatás               | 3 260                     | 271         | 272         | 272         | 815           |             |             | 815         |             |             | 815          |              |              |
| Központi általános támogatás                 | 1 040                     | 520         |             |             |               |             | 520         |             |             |             |              |              |              |
| Feladat alapú támogatás                      | 1 322                     |             |             |             | 555           | 106         |             |             | 661         |             |              |              |              |
| Egyéb áll.házt.belüli támogatás              | 0                         |             |             |             |               |             |             |             |             |             |              |              |              |
| Működési c. átvett pénzeszközök              | 0                         |             |             |             |               |             |             |             |             |             |              |              |              |
| Közhatalmi bevételek                         | 0                         |             |             |             |               |             |             |             |             |             |              |              |              |
| Közhatalmi bevételek                         | 0                         |             |             |             |               |             |             |             |             |             |              |              |              |
| Működési bevételek                           | 737                       |             |             | 362         |               |             | 375         |             |             |             |              |              |              |
| Működési célú átvett pénzeszközök            | 0                         |             |             |             |               |             |             |             |             |             |              |              |              |
| <b>MŰKÖDÉSI BEVÉTELEK ÖSSZESEN</b>           | <b>6 359</b>              | <b>791</b>  | <b>272</b>  | <b>634</b>  | <b>1 370</b>  | <b>106</b>  | <b>895</b>  | <b>815</b>  | <b>661</b>  | <b>0</b>    | <b>815</b>   | <b>0</b>     | <b>0</b>     |
| Felhalmozási célú tám. Áll.házt. Belülről    | 0                         |             |             |             |               |             |             |             |             |             |              |              |              |
| Felhalmozási bevétel                         | 0                         |             |             |             |               |             |             |             |             |             |              |              |              |
| Felhalmozási célú átvett pénzeszközök        | 0                         |             |             |             |               |             |             |             |             |             |              |              |              |
| <b>FELHALMOZÁSI BEVÉTELEK ÖSSZESEN</b>       | <b>0</b>                  |             |             |             |               |             |             |             |             |             |              |              |              |
| <b>KÖLTSÉGVETÉSI BEVÉTELEK ÖSSZESEN</b>      | <b>6 359</b>              | <b>791</b>  | <b>272</b>  | <b>634</b>  | <b>1 370</b>  | <b>106</b>  | <b>895</b>  | <b>815</b>  | <b>661</b>  | <b>0</b>    | <b>815</b>   | <b>0</b>     | <b>0</b>     |
| Finanszírozási bevételek                     | 0                         |             |             |             |               |             |             |             |             |             |              |              |              |
| Pénzmaradvány igénybevétele                  | 15 209                    |             |             |             | 15 209        |             |             |             |             |             |              |              |              |
| <b>MINDÖSSZESEN BEVÉTELEK</b>                | <b>21 568</b>             | <b>791</b>  | <b>272</b>  | <b>634</b>  | <b>16 579</b> | <b>106</b>  | <b>895</b>  | <b>815</b>  | <b>661</b>  | <b>0</b>    | <b>815</b>   | <b>0</b>     | <b>0</b>     |

**Szombathelyi Szlovén Önkormányzat**

| KIADÁSOK                               | Mindösszesen<br>kiadások | 1.<br>hónap | 2.<br>hónap | 3.<br>hónap | 4.<br>hónap  | 5.<br>hónap | 6.<br>hónap  | 7.<br>hónap  | 8.<br>hónap | 9.<br>hónap | 10.<br>hónap | 11.<br>hónap | 12.<br>hónap |
|----------------------------------------|--------------------------|-------------|-------------|-------------|--------------|-------------|--------------|--------------|-------------|-------------|--------------|--------------|--------------|
| <b>KÖLTSÉGVETÉSI KIADÁSOK</b>          |                          |             |             |             |              |             |              |              |             |             |              |              |              |
| Személyi juttatások                    | 1 754                    | 131         | 32          | 32          | 131          | 32          | 1 032        | 132          | 32          | 100         |              |              | 100          |
| Munkaadókat terhelő járulékok          | 200                      |             |             |             |              |             | 200          |              |             |             |              |              |              |
| Dologi és egyéb folyó kiadások         | 18 414                   | 280         | 280         | 642         | 5 280        | 280         | 5 280        | 1 916        | 280         | 280         | 280          | 280          | 3 336        |
| Ellátottak pénzbeli juttatásai         | 0                        |             |             |             |              |             |              |              |             |             |              |              |              |
| Egyéb működési célú kiadások           | 0                        |             |             |             |              |             |              |              |             |             |              |              |              |
| <b>Működési kiadások összesen</b>      | <b>20 368</b>            | <b>411</b>  | <b>312</b>  | <b>674</b>  | <b>5 411</b> | <b>312</b>  | <b>6 512</b> | <b>2 048</b> | <b>312</b>  | <b>380</b>  | <b>280</b>   | <b>280</b>   | <b>3 436</b> |
| Beruházások                            | 1 200                    |             |             |             |              | 500         | 200          |              |             |             |              |              | 500          |
| Felújítások                            | 0                        |             |             |             |              |             |              |              |             |             |              |              |              |
| Egyéb felhalmozási célú kiadások       | 0                        |             |             |             |              |             |              |              |             |             |              |              |              |
| <b>Felhalmozási kiadások összesen</b>  | <b>1 200</b>             | <b>0</b>    | <b>0</b>    | <b>0</b>    | <b>0</b>     | <b>500</b>  | <b>200</b>   | <b>0</b>     | <b>0</b>    | <b>0</b>    | <b>0</b>     | <b>0</b>     | <b>500</b>   |
| <b>KÖLTSÉGVETÉSI KIADÁSOK ÖSSZESEN</b> | <b>21 568</b>            | <b>411</b>  | <b>312</b>  | <b>674</b>  | <b>5 411</b> | <b>812</b>  | <b>6 712</b> | <b>2 048</b> | <b>312</b>  | <b>380</b>  | <b>280</b>   | <b>280</b>   | <b>3 936</b> |
| Finanszírozási kiadások                | 0                        |             |             |             |              |             |              |              |             |             |              |              |              |
| <b>MINDÖSSZESEN KIADÁSOK</b>           | <b>21 568</b>            | <b>411</b>  | <b>312</b>  | <b>674</b>  | <b>5 411</b> | <b>812</b>  | <b>6 712</b> | <b>2 048</b> | <b>312</b>  | <b>380</b>  | <b>280</b>   | <b>280</b>   | <b>3 936</b> |

## Szombathelyi Szlovén Önkormányzat (1998-2024)

1998-ban alakult először. Kezdeményezésére jött létre 1999-ben a Pável Ágoston Szlovén Kulturális Egyesület. A szlovén képviselők száma jelenleg **3 fő**. Az egyesület elnöksége 5 fős, tagsága **50 fő**. (Szlovének, magyar nemzetiségű családtagjaik és a szlovén kultúrához kötődő szimpatizánsok.) Közös szervezünk évi **10-15 rendezvényt** a szlovén nyelvvel és kultúrával kapcsolatban. Rendezvényeink nyilvánosak. A rendezvények helyszíne Szombathelyen a **Kisfaludy S. u. 1. sz.** alatti **58 m2-es színhelyünk** a II. emeleten (30-40 fő). További helyszín a Vasi Skanzen felsőszőlőki szlovén füstősháza (100 fő), amely a szlovének anyagi támogatásával épült fel 2002-ben.

2004-ben alakult Pável Judit vezetésével a **Szombathelyi Nefelejcs népdalkörünk**. 2006-tól harmonikás, 2015-től tamburás is kíséri a jelenleg 7 tagú csoportot. A Szlovén Önkormányzat 3 CD-n 64 magyarországi szlovén népdalt adott ki a csoport előadásában.

Együttműködünk a szombathelyi horvát, német és roma önkormányzattal. Évente megrendezzük a **közös nemzetiségi napot** a Vasi Skanzenben, amelynek helyszíne 2024-ben megváltozott. A rendezvény általában 500 fős volt.

A Szlovén Önkormányzat **együttműködik** a többi magyarországi szlovén szervezettel, szlovéniai és ausztriai szlovén egyesületekkel, a muraszombati magyar Baráti körrel. A pandémia előtt évente felkerestünk egy **Szent Márton-templomot Szlovéniában** (a 80-ból 30-at). A szombathelyi Szent Márton-templomban szlovéniai zárandokokat fogadunk. Prospektust adtunk ki a zárandokutak 15. évfordulóján, az önkormányzat és az egyesület 10., 15., 20. és 25. évfordulóján, valamint a Vasi Skanzen szlovén háza elé hársfát (a szlovének és a szláv népek szent fáját) is ültettünk 20 éve, 2004-ben.

A képviselők szabadidejükben, önkéntesként végzik munkájukat, amelyet már több mint 25 éve segít **Solymosi Zsolt nemzetiségi referens és a Közgazdasági és Adó Osztály**. Ezúton is szeretném **megköszönni a segítségüket**.

2017 óta belső ellenőrzésre is sor kerül évente, amely a pénzügyi gazdálkodás mellett kiterjed a „belső kontrollrendszer kialakításának és működtetésének ellenőrzésére” is. Az utóbbival kapcsolatos hiányosságokat sajnos nem tudtuk pótolni, mivel nincs hozzá képzésünk. **Ehhez kértük a Polgármesteri Hivatal segítségét, amit 2023 óta meg is kapunk. 2024. június 1-től adminisztrátor, ügyintéző segíti munkánkat, akivel önkormányzatunk megbízási szerződést kötött.**

Köszönjük, hogy a közgyűlés a **609/2019. (XII. 19.) Kgy. számú határozatával a Kisfaludy Sándor u. 1. II/6. szám alatti helyiségre** vonatkozóan fennálló ingyenes használati jogviszonyunkat - **2024. december 31. napjáig** – meghosszabbította, azzal, hogy amennyiben a tulajdonos önkormányzat az ingatlant időközben elidegeníti, a nemzetiségi önkormányzat elhelyezését csereingatlanban biztosítja. **Ha nem muszáj, nem költöznénk.** A testületi ülések megtartásához, működésünkhöz, az énekkari próbákhoz és a kisebb (30-40 fős) rendezvényekhez szükségünk van egy **58 m2 nagyságú helyiségre**. A szombathelyi szlovének a városban szétszórva laknak, az idősebb korosztályhoz tartoznak. A Kisfaludy 1. szám alatti helyiség a központban van, mindenki számára könnyen megközelíthető helyen, többnyire gyalogosan és busszal. Ezért kérjük ingyenes használati jogviszonyunk meghosszabbítását **2029. december 31-ig**.

A 2021. évi **népszámlálás** szerint **90** személy vallotta magát a **szlovén nemzetiséghez tartozónak** Szombathelyen. A 2024. évi szlovén nemzetiségi önkormányzati választásra **38 fő** regisztrált. A különbség abból adódik, hogy a regisztráció **nem anonim**. Vannak közöttünk olyanok, akiket az 1950-es években családjukkal együtt kitelepítettek hortobágyi kényszermunkatáborokba. Ez még több generáción át éreztetni fogja a hatását, az emberek nem merik vállalni másságukat. De ez a többi nemzetiségre is jellemző.

**2024-ben 5 testületi ülést és 1 közmeghallgatást tartottunk.** A Pável Ágoston Szlovén Kulturális Egyesülettel közös **12 rendezvényt** szerveztünk. Az eddigi képviselők mandátuma 2024. október 1-jén lejár. Új képviselői lesznek a szombathelyi szlovéneknek: dr. Sziklai Beáta, Szenczi Marianna és Arany Erzsébet. Kívánunk nekik sikeres munkát!

Szombathely, 2024. szeptember 10.

Mukicsné Kozár Mária  
leköszönő elnök